

CORREO Central Argentino (Bs. As.)
FRANQUEO PAGADO
Concesión Nro. 13.649
TARIFA REDUCIDA
Concesión Nro. 216

SEMANARIO LITUANO, FUNDADO EN 1927
DIRECCIÓN, REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN:
Avenida Boedo 737, Buenos Aires

DIRECCIÓN POSTAL: Casilla de Correo 303, Bs. Aires

ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSAS

"LA VOZ DE LOS LITUANOS EN LA ARGENTINA"

ATSKIRO NUMERIO KAINA \$ 1.50
PRANUMERATA: Argentinoje 30 Arg. metų
Urugvajuje 5 Urugvajaus peza.
VISUR KITUR 3 Am. dol.
ADRESO pakeitimas veltui. RAŠTUS ir prenumera-
tas siųsti: Casilla de Correo 303, Buenos Aires
ASMENISKAI KREIPTIS:
Avenida Boedo 737, Buenos Aires

Registro Nacional de la Propiedad Intelectual No. 353392

Nr. 963.

Buenos Aires, KETVIRTADIENIS, GRUODŽIO 18 D., 1952 METAI — JUEVES, DICIEMBRE 18 de 1952

METAI (AÑO) XXIV

PROGRESO DE NUESTRA INDUSTRIA MECANICA

Con paso firme y una eno-
miable solidez de criterio const-
ructivo, el Gobierno de la Nación
avanza en sus propósitos de ir libe-
rándose en forma paulatina de la
situación de dependencia que en
determinados aspectos estamos so-
portando por una serie de razones
que sería largo enumerar ya que
ellas emanan de la indiferencia que
caracterizó a las autoridades
anteriores a la revolución.

La industria mecánica oficial,
que tuvo su iniciación en el moder-
nizado Instituto Aerotécnico y en
Fabricaciones Militares, éstas últi-
mas con la provisión de los altos
hornos que tiene instalados en
Zanla, no tardó en adquirir en el
país los contornos de una esperanza
que se concretó en breve tiempo,
en una realidad que es orgullo de
capacidad técnica y constructiva.

El mencionado instituto en mé-
rito a la clara visión del general
Perón debió ser transformado y
bautizado con el nombre de Indus-
trias Aeronáuticas y Mecánicas
del Estado (I.A.M.E.) y una de sus
orientaciones se encamina a la me-
canización del agro con el fin de
aumentar la producción disminu-
yendo sus costos de trabajo.

Una prueba de este esfuerzo in-
dustrial argentino es el tractor
denominado "El Pampa" que ha
sido fabricado en los talleres de la
Fábrica de Tractores pertenecien-
tes al mencionado establecimiento
con la amplia colaboración de di-
versas fábricas y talleres privados
del país. Su construcción es total-
mente nacional y puede afirmarse
que merced a la decisión del go-
bierno la industria mecánica priva-
da ha tomado un impulso que la
estimula y la alienta, puesto que
hasta los cohetes, bugias, bombas
de lubricación, de inyección, etc.,
son totalmente argentinos.

Las características de "El Pam-
pa" son extraordinarias. Además
de la potencia de su motor, posee
seis marchas hacia adelante y dos
hacia atrás. Puede utilizar cual-
quier clase de combustible, y su
producción alcanzará en un plano
no mayor de cinco años a 10.000
unidades anuales.

Pero no es solamente el trac-
tor lo que acaba de construirse en
la mencionada dependencia. Es digno
de señalarse la construcción de la
motocicleta "Puma", cuya fabri-
cación se hará también en serie,
con motores de 98 cc. de cilindra-
da, a dos tiempos y dos marchas.
Pesa solamente 61 kilogramos y pu-
ede llevar una carga máxima de
160. Consume 20 litros de nafta ca-
da 1.200 kilómetros de recorrido.

El pueblo argentino y cuantos
habitantes lo deseen, podrán ad-
mirar estos dos exponentes de la
capacidad argentina en los salones
de Y.P.F. donde se exponen, ade-
más, las distintas piezas que inte-
gran las mencionadas unidades y que
fueron fabricadas con intervención
de la industria privada.

Y así se trabaja en nuestro país.
En la exposición que funciona en
dichos salones se presentan, como
se ve, los primeros tractores y mo-
tocicletas de fabricación nacional,
surgidos de una industria abocada
a resolver de acuerdo a las direc-
tivas del general Perón, dos pro-
blemas básicos para nuestro país; el
aumento al máximo posible de la
producción agropecuaria mediante
la mecanización de las labores y
el transporte cómodo y económico
de los obreros de la Nueva Argen-
tina.

Gerbiamuosius Skaitytojus, Bendradarbius ir Rėmėjus Sveikiname su Kalėdomis ir Naujais, 1953 Metais!

UŽTIKINAMOS VISUOTINOS JAVŲ TRANSPORTO PRIEMONĖS (SE ASEKURA EL TRANSPORTE INTEGRO DE LAS COSECHAS)

Dar kartą tapo įrodymu nuostabi
peronistinės vyriausybės parama lauk-
darbininkams. Per žemės ūkio, Gy-
vulininkystės, Susisiekimo, Darbo ir
Socialinės Apsaugos ministerijas su-
teiktos valstiečiams galimybės dasta-
tyti visus savo javus į uostus, ne
paaisant kaip didelis derius būtų. Vy-
kinama tai, ką respublikos preziden-
tas, generolas Perón, yra pažadėjęs
valstiečiams; tas pažadavimas pla-
nuojamas nuo šėjos sezono pradžios.

Viena iš kliūčių, apsunkinančių ja-
vų transportą buvo ta, kad pagal sa-
nias taisykles negalėjo savo javų
laiku sugabenti ir reikiamus punktus
nei paskirti valstiečiai nei jų koopera-
tyvai. Dabar tie suvaržymai tapo pa-
naikinti ir javų transportui ūkininkai
ir jų kooperatyvai gali naudoti visas
jų turimas priemones.

Žemės ūkio kooperatyvai dabar tu-
ri teisę transportuoti savo narių iša-
gintą derlių bile kuriois savo prie-
monėmis.

Žemdirbiai dabar nesutinka jokių
kliūčių laisvai parduoti savo darbo
vaisius aukštomis kainomis, vyriausy-
bės nustatytomis.

Statistiniai duomenys rado, kad vi-
sų derlius šiemet yra žymiai geresnis
negu pernai, o kukurūzais šiemet bu-
vo užsėta žymiai didesnis plotas. Res-
publikos Vyriausybė, kaip žinoma, su-
teikė paramą šėjos ir javų nuėmimo
metu. Tuomi įrodyta ne vien tai, kad
visi žemdirbiai pilnai naudotiesi savo
tikro darbo vaisiais, bet sykiu tobuli-
nami ir plečiami žemės ūkis, kuris
yra vienas vyriausybės šalies turtų.

Dabar valstiečiai turi ne vien trans-
porto pagalbą vidaus ir užsienio rin-
kai, bet jie laisvai gali pasiilkyti
kiek nori javų savo ūkiuose naminiams
vartojimui.

Bus atidžiai daboja, kad šiais
pavirškiais visi galėtų naudotis, kad
net būtų jokių darbų trūkumų suvar-
žymų. Vyriausybė, eidama Preziden-
to nurodymais, dėsis visas pastangas,
kad savo darbo vaisius valstiečiai
pilnai galėtų naudotis.

UZ KULTŪRINIO LYGIO

PAKĖLIMA ARGENTINOJE

(POR UNA MAS AMPLIA
JERARQUIA CULTURAL)

Demokratiškumą mokslo siekimo
srity pabrėžė generolas Perón, kalbė-
damas Eva Perón mieste naktinį kur-
są baigusiems universitetui studen-
tams. Pabrėžęs jaunųjų pasiryžimą,
prezidentas pažymėjo, kad justicializ-
mui vispataujant, čia mokslas priei-
namas visiems.

Justicializmas įvedė mokslą į rim-
tas vėžes ir padarė jį prieinamą vi-
siems norintiems mokytis universite-
tuose ir specialiose mokslo įstaigose.
Mokyklose neliko vietos protekciona-
lizmui. Pasibaigė tie laikai, knomet
negabūs bet turtingi tėvų vaikai, ma-
žai studijavę, gaudavo diplomus ir
prisiakalė išskabas prie savo namų du-
rų kompromituodavo profesiją ir ša-
lį. Dabar ir biedniausių tėvų sūnūs
turi galimybės pasiekti aukščiausius
mokslus.

Prezidentas Perón savo kalboje pa-
sakė: „Jūs duodate pavyzdį visai ša-
liai. Dėl to aš norėčiau, kad visas Ar-
gentinos jaunimas taip ryžtingai siek-
tų mokslo, kuris tik dideliu pasi-
šventimu pasiekiamas, bet jis atveria
platus galimybes gyvenime ir geria-
u užtikrina ateitį, negu materia-
liai lobiai“.

Vienok prezidentas pabrėžė, kad
jis nori ne vien mokyti žmonių, bet
jis nori, kad jie būtų geri, dori, iš-
mintingi, pareigingi visuomenės ir tū-
vynės atžvilgiu. Jaunuoliai, kurie
nakties metu studijuoja, o dienos
dirba, rodo daugiausia pasišventimo
ir visi privalo jiems padėti atsidary-
ti duris į geresnės ateities rytą.

„Jūs studijus universitete — sa-
ko prezidentas — teikia garbę ne
vien jums patiems, bet ir visiem



Šie žiemos vaizdėliai primena mums linksmas, sniegu ap-
klotas žiemos šventes Nepriklausomoje Lietuvoj.

ANTRAS PENKMETINIS PLANAS KASTUOS \$ 33.500.000.000

Antrojo penkmetinio plano vykini-
mui Argentina išleis \$33.500.000.000.
Visuomeniniams darbams \$1.379.800.
000; Ekonominės veiklos pagyvinimui
\$10.881.100.000; Viešiesiems darbams
\$14.239.100.000; Krašto apsaugai, lai-
vynui, kariuomenei, aviacijai \$4.000.
000.000; Provincijoms parama \$3.000.
000.000. Daug dėmesio kreipama į že-
mės ūkio pakėlimą, kolonizaciją ir
imigraciją.

Išlaidos bus padengiamos iš valsty-
binių pajamų.
Visi Argentinos gyventojai turė-
dami kooperuoti antrojo penkmetinio
plano darbuose.

REIKŠMINGAS MIGUEL MIRANDA GRĮŽIMAS ARGENTINOJE

Gruodžio 9, 1952 iš Urugvajaus sos-
tinės Montevideo lėktuvu į Buenos
Aires sugrįžo p. Miguel Miranda su
žmona, ten išbuvęs nuo 1949 metų
pradžios, kaip savanoris tremtinys.
Miranda yra vienas didžiausių eko-
nominio gyvenimo žinovų Argentinoje,
buvusis Ekonominės Tarybos pir-
mininkas.

Jo sugrįžimas rišamas su antrojo
penkmečio planu Argentinoje ir su
gen. Eisenhowerio išrinkimu JAV
prezidentu.

Aerodrome Mirandą sutiko p. Juan
Duarte, prezidento sekretorius, pasvei-
kindamas jį prezidento Perón vardu.

KIJEVE ĮVYKINTOS TRYS MIRTIES BAUSMĖS

Reuterio telegrafo agentūra prane-
ša iš Maskvos, kad Kijeve Sovietų
valdžia sušaudė tris rusus, apkaltin-
tus kontr-revoliuciniame veiksime ir
sabotaže.

Kaip žinoma, Sovietuose buvo pa-
naikinta mirties bausmė gegužės mė-
nesį, 1947 metais, bet sausio mėne-
sį, 1950 metų ji vėl įvesta.

— BUENOS AIRES miesto gatvių
grindimui paskirta \$53.323.252.

mums justicializmo šalininkams. Oli-
garkiškas kartas reikia pakeisti popu-
liariškomis; tarsi reikia daryti viso-
s šalies gyvenimo srityse. Dėl to
turime dėti pastangas, kad liaudies
sūnūs galėtų pasiekti universiteto
mokslo, nes tai reikėtų pačios liau-
dies aukščiausią kultūrinį lygį“.

Šie prezidento žodžiai privalo pa-
siekti kiekvieno Argentinos gyvento-
jo širdį. Juo daugiau darbo šeimų na-
rių įgis universiteto mokslą, tuo di-
desniais žygiais šalis eis link bendros
pažangos, tuo reikšmingiau klestės
bendroji šalies kultūra, tuo bus dides-
nis demokratijos triumfas ir gilesnis
savistovumo įvertinimas.

ASADO PIETŲ SUSIVIENIJIME ĮVYKS

21. XII. 1952, 12 val., Av. General San Martin 5215, Lanús Oes-
te — 4 de Junio. Svečiams \$10, nariams \$8, narėms \$6. Bi-
lietais pietums gerb. publika prašo ma pasirūpinti iš anksto.

S. L. A. C. Valdyba.

SUSIVIENIJIMIEČIAI SUTINKA NAUJUS METUS

savuose Dr. V. Kudirkos vardo rūmuose, Av. General San Mar-
tin 5215, Lanús Oeste — 4 de Junio, 31. XII. 1952. Vakarieni-
vyrams \$25, moterims \$15, vaikams \$10. Bilietai gaunami iš
anksto. G. Šimkūnas, SLA. pirm.

PRADEDAMOS NAUJOS STATY- BOS ARGENTINOJE

Sostinėje, jos priemiestuose ir įvai-
riose provincijose pradėdamos naujų
namų statyba, kad palengvinti būtų
gavimo klausimą. Be to, namų sta-
tybai sustojus, stoja įvairios gamybos
šakos, net kėdžių, veržėlių ir šri-
belių fabrikantai daug mažiau savo
gaminį išleidžia.

Tarp kita, apart penkmetinio pla-
no, Buenos Aires miesto intendentas,
inž. Jorge A. Sabatė paskyrė \$10.
000.000 pastatymui 100 naujų eko-
nominėjų departamentų Villa Riachuelo
šalyje, tarp gatvių Ignarė, Santo
Domingo, Pepiri ir Riachel, po pakrās-
tėse, kur jau anksčiau pradėta staty-
ti tiek pat departamentų. Pastarie-
ji bus užbaigti sekanti balandžio mė-
nesį.

VISINSKIS NEATSISVEIKINĖS ISVYKO MASKVON

Sovietų delegacijos pirmininkas
Jungtinių Tautų Organizacijoje, si-
kitaits 13 rusų delegatų, nieko ne-
pranešęs JTO protokolo šefui, pran-
cūzų laivų Liberte iš New Yorko iš-
plaukė Europon 9. XII. 1952. Jis pa-
garsėjo skandalais, vetavimais ir di-
deliu troškimu pavergtų tautų žmo-
nių kraujo.

— SVEICARIJOS komunistų parti-
jos vadas, León Nicole, Centralinio
Kompartinijos komiteto nutarimu Zui-
che, išmestas iš partijos, kaip „ken-
kėjas“, sąryšyje su komunistų vadų
kartuvėmis, įvykdytomis Pragoje. Iš-
sigimę bolševikų vadai visur eda vie-
ni kitus.

— ANGLIJOS parlamente paaškin-
ta, kad tos šalies gyventojai galės
gauti didesnius mėsos kiekius kalėdų
šventėms, jeigu pavyks susitarti su
Argentina.

— IZRAELIO parlamentas 8. XII.
1952 išrinko šalies prezidentu Isaką
Ben Zvi, vieton mirusio Dr. Chaimo
Weizmano.

— PABYZIJE NATO posėdžiuose
planuojama palengvinti Europoj
gimusiu žmonių įvažiavimą apsigyve-
nimui Amerikos šalyse.

— PRANCŪZIJOŠ kolonijose Afri-
koje ir Indokinijoje tebevyksta su-
kilimai.

— VASINGTONE spaudos atsto-
vams prezidentas Trumanas pareiškė,
kad gen. Eisenhoweris lankėsi Ko-
rejoje tik pildydamas savo pažadus
balsuotojams, bet jo ir gen. MacAr-
thuro taikos planai nėra realūs. Iš-
rinktas prezidentas Eisenhower tvirti-
na atvirčiai.

— BUENOS AIRES miesto valdy-
bos nutarimu, mirus taksimetro savin-
inkui, našlė gali pasisamdyti sofecį,
jeigu neturi amžiumi tam darbu tin-
kamo sūnaus.

RIBBENTROPO ŠEIMAI UŽDĖTA 50.000 MARKIŲ PABAUDA

Vakarų Berlyne tebeveikiantis ne-
cij teismo tribunolas 27. X. 1952 nu-
sprendė, kad buvusio Hitlerio u. r.
ministerio žmona, Elzbieta Ribben-
tropienė, turinti sumokėti jos vyro
nusuktus mokesčius Berlyno miestui.
Toji suma siekia 50.000 markių (apie
4.200 anglų svarų).

Kaip žinoma, Ribbentropas buvo
pakartas spalį mėnesį, 1946 m. sy-
kiu su kitomis Hitlerio „išmyme-
mis“. Jo našlė su penkiais vaikais
gyvena Ruhro srity, Wuppertalyje.

Penkis Ribbentropo dvarus Bonnos
vyriausybė konfiskavo.

— SVEDIJOS karalius įteikė No-
belio fondo premijas sumoje 47.000
svarų sterlingų penkiems mokslinink-
ams ir rašytojams, amerikiečiams,
anglams ir prancūzams, jų tarpe strep-
tomicio išradėjui, JAV Rutgers uni-
versiteto profesorius S. A. Waksma-
nui.

— AFRIKOS Moroke riausių metų
žuvo kelesdešimt žmonių. Prancūzi-
jos gubernatoriaus gen. Guillaumė pas-
kelbė nelegaliems komunistų ir fašis-
tų partijas, ten veikusias išvien.

RYTŲ EUROPOS KOMUNISTŲ „VALYMAS“

Buvusis čekoslovakijos komunistų
nėis vyriausybės u. r. ministeris Vla-
dimir Clementis, kompartijos sek-
Rudolf Slansky ir dar 9 kompartijos
vadai Pragoje nutarta pakarti. Kiti
trys įkalinti iki gyvos galvos.

Rytų Vokietijoje, Bulgarijoje ir
Lenkijoje vykunami komunistų suėmi-
mai.

Clementis 1949 m. buvo JAV kai-
po čekoslovakijos atstovas Jungtinė-
se Tautose. Esą jis galvojęs prašyti
prieglaudos Amerikoje. Grįžo ir pa-
teko į Gotvaldo - Stalino paruoštos
virvės kilpą.

— GEN. EISENHOWERI, išrinktą
JAV prezidentu, pasveikino Amerikos
Lietuvių Taryba, kurios vadovybė su-
daro visų keturių srovių veikėjai:
Pirm. Draugo red. L. šimutis, vice-
pirm. Margučio leidėjas adv. A. Oliš,
sekr. „Naujienu“ red. Dr. P. Grigai-
tis ir ižd. „Sandaros“ red. M. Valdy-
tis, atstovaujanti krikščioniškus demo-
kratus, tautininkus, socialdemokratus
ir liaudininkus. Sveikintojai reiškia
viltis, kad Eisenhoweris pajudins Lie-
tuvos ir kitų bolševikų pavergtų tau-
tų išlaisvinimo reikalą.

LIETUVOS PASIUNTINIO RAŠTAS JUNGTINĖMS TAUTOMS

(Oro paštu „A. L. Balsui“)

Jungtinių Tautų Organizacijos Vi-
sutinio Susirinkimo šeštoji (Teisių)
Komisija savo darbų tvarkoje turi
agresijos apibrėžimo svarstymą.
Pasiūlymą „apibrėžti agresijos
sąvoką kiek galima tiksliau“, kad
juo „galėtų vadovautis tie tarptauti-
niai organai, kurie gali būti pašauk-
ti nustatyti, kas yra agresorius“ iš-
kėlė Sovietų Sąjungos delegacija dar
penktojo JTO Visuotinio Susirinki-
mo sesioj.

Lietuvos Nepaprastasis Pasiuntinys
ir Įgaliotasis Ministras Washingtono
P. Zadeikis šia proga kreipėsi į JTO
Vis. Susirinkimo Pirmininką atitinka-
mu memorandumu, kurį įteikė lapkri-
čio 21 d. JTO Gen. Sekretoriaus pa-
siuntimui.

Lietuvos Nepaprastasis Pasiuntinys
ir Įgaliotasis Ministras Washingtono
P. Zadeikis šia proga kreipėsi į JTO
Vis. Susirinkimo Pirmininką atitinka-
mu memorandumu, kurį įteikė lapkri-
čio 21 d. JTO Gen. Sekretoriaus pa-
siuntimui.

dėjėjui. Memorandumas pavadintas
„Agresija ir neagresija šviesoje pa-
tyrimų, Lietuvos Respublikos patirtų
dėka Sovietų pasižadėjimų ir veiks-
mų“.

Memorandumo lydimajame rašte ir
jo įžangoje min. P. Zadeikis iškelia
klausimą, ko ištikrųjų sovietai sie-
kia, siūlydami svarstyti bei nustaty-
ti agresijos sąvokos apibrėžimą, iš-
keldamas rimtą abejojimą sovietų nuo
širdumu, ir paremdamas tą abejojimą
Lietuvos patirtais faktais.

Pirmoje memorandumo dalyje išdė-
somi sovietų pasižadėjimai Lietuvai:
Maskvos taikos sutartis, sudaryta at-
mūšus sovietų kariuomenės invaziją į
Lietuvą, kurioje išskilmingai pripažis-
tama Lietuvos nepriklausomybė ir jos
teritorijos neliečiamumas; 1926 metų
nepuolimo sutartis, kur iš abiejų pu-
šių pažadėtas teritorijos neliečiamu-
mas visokiomis aplinkybėmis; 1953
metų Londono konvencija tarp Lie-
tuvos ir Sovietų Sąjungos, kur jau
buvo apibrėžta, koki veiksmai bus
laikomi agresija, būtent — karo pa-
skelbimo, arba karinių jėgų įsiveržis-
mo į teritoriją net ir nepaskelbus
karo. Ir buvo pabrėžta, kad tokio
įsiveržimo negalima teisiškai nei po-
litinėmis, nei karinėmis nei ekonomi-
nėmis priežastimis. O kad būtų aiš-
kia, buvo pabrėžta, kad to negalima
teisiškai nei kitos valstybės vidaus pa-
dėtimi (pavz., jos politinė, ūkinė ir
socialinė struktūra, arba tariamais
administraciniais trūkumais ir t. t.),
nei teisiškai valstybės elgesiu tarptau-
tinėje plotmėje (pvz., kitos valstybės
ar jos piliečių materialinių arba mu-
ralinių interesų pažeidimas ar tokio
pažeidimo pavojus, nutraukimas di-
plomatinių ar ekonominių santykių ir
t. t.).

Be to, šioje dalyje primenama, kad
ir Sovietų Sąjunga ir Lietuva buvo
pasirašiusios Paryžiaus (Briando-Kel-
llogo) paktą ir abi buvo Tautų Są-
jungos nariais.

Antroje dalyje išdėstomi Sovietų
Sąjungos veiksmai, visiškaip priešin-
gi pirmoji dalyje išdėstytiems pasiža-
dėjimams. Čia nurodoma ir šios fak-
tų: Sovietų Sąjungos reikalavimas
laisvų rankų Pabaltijo valstybėse
1939 metų derybose su Anglija ir
Prancūzija; Molotovo - Ribbentropo
sutartis ir slaptieji jos priedai, ku-
riais Lietuva be jos žinios buvo pri-
mama palikti Vokietijos valiai, o vė-
liau įtraukta į Sovietų Sąjungos gro-
bio sąrašą (pabrėžiama, kad vien jau
šitoki susitarimai buvo aiškius vi-
sų Sovietų Sąjungos su Lietuva sudarv-
tų sutarčių sulaužymas); prievarinė
„savitarpinės pagalbos“ sutartis, ku-
rioje Sovietų Sąjunga irgi išskilmin-
gi kartoją pažadus nepažeisti Lie-
tuvos nepriklausomybės ir nesikišti
į jos vidaus reikalus; pagaliau — So-
vietų Armijos įsiveržimas į Lietuvą,
apkaltinus ją, neva ji rengiasi (susitar-
tusi su Latvija ir Estija...) agre-
sijai prieš Sovietų karines pajėgas...

Ir čia nurodoma, kaip Maskva iki
paskutinio momento vis tvirtino, kad
ji nesirengia Lietuvos sovietininti,
kad nesikesina į jos nepriklausomybę,
kol galų gale, kai okupacija jau bu-
vo įvykdyta, Molotovas atvirai pris-
pažino, kad Pabaltijį užimti Rusija
jau nuo Jono žiauriojo laikų sten-
gėsi ir tai turi būti pasiekta...

Memorandumo išvadose pabrėžia-
ma, kad Maskvos valdovai savo ag-
resinius veiksmus visada stengėsi ap-
vilkkti legalumo šydu ir auką vadinti
užpuolimu. Primenama, kad Sovietų
Sąjunga jau Tautų Sąjungoje buvo
pripažinta agresoriumi prieš Suomiją
ir dėl to buvo pašalinta iš Tautų Są-
jungos. Be to, nurodomas panašus pa-
vyzdys ir Austrijos prie Vokietijos
prijungimo. Šis prijungimas irgi bu-
vo stengiamasi nuvesti kaip „savo-
noriškas“ prisijungimas, tačiau Nuern-
bergo teisme buvo aiškiai pasisakyta,
kad „jeigu net tai būtų ir tiesa“, tai
yra, jeigu net iš tiesų būtų gy-
ventojų noro atsisakyti nepriklausom-
ybės ir susijungti su kita valstybe,
vistik šitokiais būdais įvykdytas pri-
jungimas, kaip buvo Austrija prie
Vokietijos prijungta, yra agresija.
O Lietuva irgi buvo panašiai „savano-
riškai“ prijungta, tai yra, tik pačiam
užpuolėjui tai neva „savanoriškumas“
stengiantis parodyti.

Taigi, jei JTO Teisių Komitetas
bandys apibrėžti, koki veiksmai turi
būti laikomi agresoriškais, tai Lie-
tuvos ministro memorandumu jis turės
labai iškalbingą pavyzdį. (Mūsų mi-
nisterio P. Zadeikio memorandumą
taipgi pasirašė Latvijos min. Fel-
dmanis ir Estijos min. Kaivas).
Lietuvos Laisvės Komitetas.

NAUJUS, 1953 METUS SUTIKSIMĖ LINKSMAI DALYVAUDAMI BENDRAI Lietuvių Klubo salėje, Av. Boedo 737

ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSAS

Semanario Lituanos Fundado en 1927

Nepartinis, seniausias ir plačiausias skaitomas lietuvių laikraštis Pietų Amerikoje
Spausdinamas savo spaustuvėje
PRENUMERATA METAMS:
Argentinoje 30 Arg. pezų.
Urugvajuje 5 Urug. pesai.
Visur kitur 3 amerik. doleriai.

Raštas, pinigų adresuoti sekančiai
ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSAS
CASILLA DE CORREO 303, Bs. As.

Redakcija ir Administracija
Av. Boedo 737, Bs. As. Tel. 97-4444

BAIGIANT SENUOSIUS IR PRADEJANT NAUJUOSIUS LIETUVIŠKO DARBO METUS

Kiekvienas žmogus, kiekviena draugija, organizacija, šeima, tauta ir net valstybė, baigiantis metams, pažvelgia į nuveiktus darbus ir vis tobuliau namo šia darbo planus Naujiesiems Metams. Argentinos lietuvių visuomenė, nors nelėmto likimo atskirta nuo savo gimtinės ir nuo savųjų, likusi už geležinės uždangos, vienok navienu lietuvių jų imonės ir mūsų organizacijos didelis žinios, mūšio, mūšio padarė šioje svetingoje Argentinoje.

Kalbant apie Lotynų Amerikos lietuvių spaudos veteraną — Argentinos lietuvių Balsą, — tenka pažymėti malonų faktą, o būtent tai, kad Argentinos lietuvių visuomenė — vyresnieji lietuvių išeiviai ir naujakuriai — nuoširdžiai įvertina mūsų ketvirtadalio šimtmečio darbą. Šviesioji mūsų visuomenė puikiai žino savo laikraščio paskirtį ypatingai dabar, kuomet kiekvienas lietuviškas veiksnys turi ypatingai didelę reikšmę tautos gyvybės palaikymui, veikimo skatinimui, informavimui, jungimui ir net atstovavimui mūsų visuomenės gyvenam. Šalies oficialiose sferose ir išeiviskame gyvenime bendrai. Tas žinojimas ne vien žodžiais konstatuojama, bet jis reiškiamas ir nuoširdžia darbo talka.

1952 metų bėgyje, būdamas samdomose patalpose „A. L. Balso“ spaustuvės mašinos, 25 metų darbo vaisiais įgytos, atliko didelius uždavinius: Spausdina ne vien savąjį laikraštį, ne vien lietuvių draugijų leidinius ir prašimus, bet ir kitų pabaltiečių spaudos darbus atlieka, bei spausdina knygas, laikraščius ir žurnalus įvairiomis kitomis kalbomis, visokeriopai prisidedant prie bendrosios žmonijos kovos prieš mūsų gimtinę okupavusius barbarus. Tai sunkus ir daugeliam mažai žinomas darbas, kurio sunkiausia našta visuomet guli ant „A. L. Balso“ leidėjo Prano Ožinsko pečių, ištisas dienas dirbančio spaustuvėje, admi nistracijoje ir daugiausia pasidarbavusio tam, kad mūsų laikraščio spaustuvė galėtų įveikti ir nuosavius namus, prie kurių slepsio jau esame. Jo vardu pirmasis Lietuvos konsulas Argentinoje p. J. Skinkis paliko žemės sklypus Buenos Aires mieste, Dr. J. Basanavičiaus vardu Lietuvos Centro kaiminystėje, kad jų neišeistų iš lietuvių rankų ir kad juose išaugtų lietuvių bėdos židiniai. Tai visuomeniška Argentinos lietuvių nuosavybė, be teisės pardavimo, kaip lygiai joje stotami „A. L. Balso“ spaustuvės namai ir Lituanistikos Muziejus. Tada turėtų įsitęgti ir tie žmonės, kurie nusiduoja nežina padėties tikrovės.

Demokratiškos laikų Lietuvos Respublikos konsulas su patriotiniais Argentinos lietuvių visuomenės veikėjais tokį sprendimą padarė tam, kad Argentinos lietuvių Balsas išaugtų į galingą

LIETUVOS LAISVĖS KOMITETAS

Vietoj „Patariamoji Lietuvių Grupė“

„National Committee for a Free Europe“ nutarė pakeisti prie jo veikiančių tautinių lietuvių, latvių ir estų institucijų pavadinimus. Ligi šiol vadinama „Lituanian Consultative Panel“ dabar pavadinta

„COMMITTEE FOR A FREE LITHUANIA“.

Atitinkamai pakeisti ir latvių bei estų institucijų pavadinimai.

Lietuviškai tiksliai pažodžiui ta pavadinimą išvesti neįmanoma. Iš visų galimų vertimų tinkamiausiu pri pažintus šis:

„LIETUVOS LAISVĖS KOMITETAS“

Ir „National Committee for a Free Europe“ nusistatytą lietuviškai kalbant ar rašant vadinti „Europos Laisvės Komitetas“, o ne „Laisvosios Europos Komitetas“, kaip lig šiol daugelis buvo rašoma.

Kaip oficialus anglų kalba, taip ir lietuviškai pavadinimas yra tik sutartiniai ženkliai tam tikrai institucijai žymėti. Padarytas pavadinimo pakeitimas jokiu atžvilgiu nekeičia nei institucijos pobūdžio, nei jos funkcijų. Oficialus Lietuvos Laisvės Komiteto adresas yra:

Committee for a Free Lithuania
4 West 57 th St., Room 907, New York 19, N. Y. U. S. A.

Atkreipiamas dėmesys, kad pačiame Europos Laisvės Komiteto įstaigoje yra „Research and Publications Service“, kurioje yra ir lietuvių skyrius (Lithuanian Section). Lietuviškai tą instituciją vadiname Europos Laisvės Komiteto Tyrimų ir Spaudos Tarnyba (Trumpai — TST). Lietuviškasis šios tarnybos skyrius yra Europos Laisvės Komiteto įstaigos skyrius.

— ALGIS J. BUDRYS, Lietuvos generalinio konsulo New York'e siūnus yra Gnom Press leidinių redaktorius. Jo novelės spausdina amerikiečių žurnalai.

— INŽ. JURGIS PETKUS 18. X. 1952 JAV apsigėdė su Hipatija Vėlai te, dirbusia Lietuvos Pasitūtinėje Vasingtone.

— VET. GYD. DR. A. VALIUSKIS dirba veterinarijos srity, lankydams ūkininkus Indiana valstybėje, USA.

Leidyklą, savistovią ir priklausantią patiems lietuviams, o ne kokiame nors svetimųjų valdomam internacionalui.

Esame kultūringos tautos žmonės; tokiais privarome ir būti ir tokiais pasirodyti kitataučiams bei vietinei visuomenei. Juo daugiau bus stiprių lietuvių bėdos židinių, tuo didesnius darbus galėsime nuveikti. Minėtosios statybos baigimas yra vienas svarbiausių uždavinių. Turime su burti visas pajėgas, kad 1953 metais būtų užbaigti statybos darbai ir kad galimai greičiau mūsų spaustuvės mašinos būtų perkeltos savojoje pastogėje, kad Lituanistikos Muziejus, — nors ir archyvinio pobūdžio pradžioje, galėtų sutalpinti istorinę reikšmę turinčius ne vien Argentinos je pasirodžiusius leidinius, rankraščius, nuotraukas, dokumentus ir t. t. Jame tilps per 25 metus „A. L. Balso“ surinktoji medžiaga; jį prašomi siųsti savo rinkinius visi įvertinanti Lituanistikos Muziejaus paskirti, kad ne vien sekančios mūsų kartos, bet ir istorijos mokslininkai bendrai ten rastų juo turtingiausius lietuvių pažinimo šaltinius.

Baigdami šiuos metus, baigiam ir pirmąjį mūsų darbo šimtmečio ketvirtadalį. Nuo šapirografo į nuosavią pastogę su savos spaustuvės mašinomis! Tai nuopelnas ne vien Redakcijos ir Leidyklos, bet tai visų Argentinos lietuvių nuopelnas, tai visų gerb. bendradarbių, korespondentų, skelbėjų, skaitytojų ir prenumeratorių talkos vaisiai. Visi pasistenkime, kad 1953 metais įvyktume istorijos begio mums skirtus uždavinius.

VILNIAUS RADIO IŠGIRIA LIETUVOS GYVENIMĄ

Marijampolė. Žem. ūkio artėlis „Šešupė“ 2-ji brigada laukus apviečia elektra ir paskui ari. Pagirtini Ambrazavičius ir Grybauskas. C. runkelių viename hašaugo po 390 centn., o kai ir iš pašalinių ha runkelių atneši, tai net ir daugiau... Karvės duoda po 2500 kg pieno, gi kurias melžia Magd. Vosyliene, — 3000 kg.

Dūkštas. Ad. Mickevičiaus var do kolchoze tūkstantiai skaito Iličiaus raštus, kiti drybo kine, o moterys melžia karves.

Radviliskis. Stiklo fabrike pradėjo gaminti stiklinius vandentekio vamzdžius.

Kaunas. Turbinų fabrika „Per galė“ reikalauja naujam penkmečiui pakelti 150% darbingumą.

Telšiai. Audimo fabrika „Mas tis“ inž. Gaidžiūnas pasimėto vėloio vokiams ir angliskais mašinoms; sako, audžiam Maskvai, tai ausim ir jų mašinoms.

Grīskabūdis. MTS kolektyvas apūpino pirmą laiką gyvulius pa šarais. Dingsta ir stovinėjimas dėl techniško kliūčių.

Žalčiai. Apylinkė nepaprastai kyla kultūrinis gyvenimas. Bir. Mickevičiūtė išvažiavo į ž. ū. akademiją, kolchozininkai skaito po 2-3 „prav das“, valgyti vyksta į valgyklas, o pavargę krapšto pykpes ir spokso į lentpiūčius ir mašinų pusę.

Biržai. „Artojo“ kolchoze senaisiais laikais gyveno tokia Kedelių šeima. Sunkus buvo gyvenimas: tempk rudeni grūdus į arodus, tasykis, mieriuk, maišyk, parduk, šeimai nūkauk ir vis tas pats kasmet. Kedelio atmintis nuo darbo susilpnėjo ir net neprisimena, kad jokio kolchozo tuomet nebuvo. Šiandien jam atsivėrė visai kitas gyvenimas: kasdien kar tu su kitais kumečiais ateisima 3 sv. grūdų avansu, susipila į kišenę, ir ne reikis maišais tampa. Perna Kedelis su žmona krepiuose parsinešė visą juodvėjų ūdarbį — 50 centn. javų.

Krakės. „Aušros“ kolchozo kolchozininkas Kondratas amžinai pakei li: iš valstinės į ligoninę, iš ligoninės į 4 krautaves, iš krautavės į 6 skaityklas, o čia dar plėnėli reik ty statyti, norisi ir sporto stadiono, kokią operą ar ką, bet negi kolch. pirmininko pavadintojo pareigos vi sa suspėti? Duok Vyt. Vainausko šei mai už 800 darbdarinių 2400 kg grūdų, visuomeniniai gyvuliai reikalauja tvartų, partinių organizacijų sekretorius Juzikas reikalauja iš ha išpausti 24 centn. grūdų, radijas steigia poilsio parką, ž. ū. ministerija planuoja ž. ū. mokyklą, valdžia šaukia „kol ūkis — milijonerius“! o tai visa vien dėl to, kad, būk, naujo penkmečio gale kolchozas turėsias 2 mil. rublių pajamų! O kas gali tvirtinti, kad 1956 m. Krakės rublis galios? Radviliskis. „Tarybinės šei mos“ kolchozo visuomeniniai gyvuliai, išskyrus kates, įsigijo pašarų fon dą, šiltes tvartus. Karvės sekančiam penkmečiui užsibrėžė daugiau (250—300 kg) pieno duoti.

Jurbarkas. „Gegužės 1“ kolchozo pirm. Bružinskas suskaitė 220 kiaušų, dirstelėjo į tvartę esančias 40 arklių vietas ir nuvyko pas melžėjas Vikt. Puputę ir Marc. Vitkū naitę pažūrėti, kaip jos primelžia po 2400 kg. pieno iš vienos karvės.

SPAUDOS DARBO PLAGIJATORIAI „VEIKIA“

„Salantų rajono laikraštis „STALINO VILIAVA“ š. m. 55 (90) numerioje išspausdino S. Bačio ir V. Žybo apybraižą „Klūbo — skaityklos vedėjas“. Ši apibraiža ištisai nurašyta iš praėjusių metų „Valstiečių laikraščio“ rugsėjo 5 d. numerio, pa keitus tik tikrinius vardus, t. y. ra joną, kolūkio pavadinimą ir apybrai zos veikėjų pavardes“.

„Ramygalos rajono laikraščio „TARYBINIS TĖVYNĖS“ š. m. 5(71) numerioje išspausdinti gabus prade dančio poeto Č. Cernomskio eilėraš čiai „Tiems, kuriuos liaudis prakei kė“ ir „Dainmok, šalie“. Po keleto mėnesių šiame pačiame laikraštyje 65 (71) numerioje išspausdinti vėl tie patys eilėraščiai, tačiau vieno iš jų „autorius“ jau M. Zubavičiaus, o antrojo „poetė“ K. Klimantauskaitė.“

„Tiesa“, 1952 m. spalio 29 d.

— ADV. ANTANAS OLIS, Chica gos Sanitarinio Dep. pirm., 4. XI. 1952 metų rinkimuose perrinktas tai atsakomągiu vietai. Jis gavo 100.000 balsų daugiau, negu jo oponentas. Adv. Olis yra žurnalo „Margučio“ leidėjas ir artimas prezidento D. D. Eisenhowerio bendradarbis republi konas.

— SIMAS MOZURAITIS Kanado je turi tik į kelis namus Montrea lyje. Jis yra senos kartos ateivis. Zenius Tamašauskas, naujakuris, pa sekmingai verčiasi namų statyba. Jis jau pastatė namus Bileviciams, Mic kui, Blandžiūnams ir Petrauskui.

Restoranas „DOS AMIGOS“
K. PAULASKAS ir A. DEGULIS
Savininkai
PASEO COLON 449 Bs. AIRES
T. E. 33. Avenida-3202
Puikūs valgiai, baras, rezervada i šeimynoms.

LIETUVIS DEPORTUOJAMAS IŠ CENTRINĖS AFRIKOS

„The Economist“, vienas žymiausių politikos ir ekonomikos žurnalų šiame krašte, spalio 4 d. laidoje, mi ni lietuvi S. B. Žuką, kuris įsivėlė į Centrinės Afrikos vidaus politiką. S. Žukas atvyko į šiaurinę Rodeziją iš Cape Town (Pietų Afrikos) perli tyti metų kovo mėnesį ir ėmė agituo ti afrikiečius prieš planuojamą Cen trinės Afrikos federaciją, į kurią įei tų Nyasalandas ir šiaurinė bei Pie tinė Rodezija. Vėliau šis lietuvis taip pat dirbo ten, kaip Anti-fede racinės Akcijos komiteto sekretorius ir buvo vienas propagandinio „The Freedom Newsletter“ leidėjas.

Tačiau žuko politinė karjera buvo trumpa. Jis buvo apkaltintas prieš valstybinių veikimų, visuomenės kir šinimu ir kėlimu neramumų šioje teri torijoje.

S. B. Žukas sėdi kalėjime, šiauri nės Rodezijos vyriausybė neturi su spravimo, į koki kraštą šis lietuvis tu rėtų būti deportuotas.

„B. L.“ — Alg. P.

KAIP GYVENA BELGIJOJE LIKE LIETUVIAI

Belgijoje beliko vos apie 300 lietu vių, kitų daugumas emigravo į JAV ar Kanadą. Norėtų išvykti ir liku sieji, tikėdamiesi, kad jei pirmieji bandymai padėti norintiems persikel ti kitur ir nebuvo sėkmingi, tai bent turėtų pasirodyti sėkmingesnis dabar tins, remiamas BALF'o. Patys lie tuviai plačiai pasklidę po visus an gles kasyklų rajonus, dėl to nuoto liai sudaro nemažą sunkumų kultūri nei veiklai išplėsti. Nutantimo pavo jus gal kiek mažesnis nei kituose kraštuose.

Vargo mokykla Liezo apylin kėje pradėjo šeštusius metus. Tė va vieliai leidžia savo vaikus į šį lietuvių bėdos židinį ir visai jį paremia. Tik labai pasigenda lietuviškų mck slo priemonių. Per 85% tautiečių skai ti lietuviška spauda, gausiai perka mos lietuviškos knygos, taip pat lietu viškos muzikos plokštelės, kur iš His Master Voice centralinės galima gau ti daugiau kaip 30 iš Nepriklausomy bės laikų plokštelių. Daug lietuvių serga džiūva.

Zwartberge karvelių tolimojo skri dino rungtynės kelias premijas ir ko letą kartų pirmąsias vietas laimėjo A. Žvirgždinas.

— KELEIVIS, Bostono lietuvių savaitraštis, Argentinon metams 3 do leriai. Galima išsirašyti per „A. L. Balsą“ arba tiesiogiai: 636 Broad way, So. Boston 27, Mass., USA.

— NAUJIENOS, pirmutinis lietu vių dienraštis Amerikoje: 1739 So. Halsted Str., Chicago 8, Ill., USA. Metams 10 dol. Galima išsirašyti per „A. L. Balsą“ arba tiesiogiai.

— PROF. REGELIS, ilgametis Lie tuvos Botanikos sodo vedėjas, profe soriaus Bagdado universitete, Irake.

LIETUVIŲ VEIKIMAS EUROPI NIAME SĄJŪDYJE

VLIK'ni ir Vykdomajai Tarybai pagal jų prigimtį tenka pirmoji eilė stoti Lietuvos reikalų sargybon tose įstaigose, kurios atsirado po paskuti nio karo. Vienas iš tokių darbo ba rų ir yra Europinis Sąjūdis.

Lietuva yra senokai įsijungusi į šį Sąjūdį. Gaivinant šioje srityje mūsų veiklą, š. m. rugsėjo 24 d. įvykusiame Lietuvos Europinio Sąjūdžio Tarybos (LEST'os) narių susirinkime buvo naujai išrinktas Vykdomasis Komite tas.

Kad einamieji reikalai galėtų būti nedelsiant atliekami, sudarytas iš 3 asmenų Vykd. Komiteto prezidiumas, būtent — iš Dr. P. Karvelio, K. Žal kauskienės ir V. Galiaus. Tai ir bus tas organas, kurio pareiga bus atlik ti visus dienos reikalus ir tarp lietu vių suorganizuoti Europinį Sąjūdį taip, kad į šį darbą būtų įtraukta platesnės visuomenės.

Visos PLB krašto valdybos, nelauk damos atskiro paragavimo, prašomos suorganizuoti Europinio Sąjūdžio to krašto lietuvių Tarybos sekcijas. Vi si lietuvių Bendruomenių pirminiai kai gaus atskirus pakvietimus tiesio gniai.

Užsienio Tarnybos nusistatymu Eu ropinio Sąjūdžio sekcijos turėtų būti prie atskirų bendruomenių kartų ir politiniai — informaciniai organai, ku rių uždavinys būtų palaikyti glaudų ryšį su VLIK'u, ypač su Vykd. Ta rnyba ir Užsienio Reikalų Tarnyba, ir pastarajai talkinant lietuvių laisvinimo darbe to krašto ribose.

Vykd. Komiteto pirmininkas Dr. P. Karvelis rugsėjo gale ir spalio pradžioje buvo nuvykęs į Strasburgą su pažinti su čia vykusi Europos Ta rnybos Patariamąjo Seimo darbais.

— SNIEGŠKUS, okupantų tarnas, Maskvoje buvo pastatytas keikimui Eisenhowerio. Rusai tikėjosi nusta tyti būsimą JAV prezidentą prieš lie tuvius. Apisirkio Maskva, kaip lygiai ji paskelbė nesąmonę, būk „Amerik s gyventojai nebesavo už Eisenhoweri, bet balsuodami prieš Stevensoną ji išrinko“...

— DR. GEN. V. NAGIUS — NAGE VIGIUS rašo „Dirvoje“, kad JAV gyvena apie 20 Lietuvos karo invali dų, didžiulioje Vyties kryžiaus kava lierų. Jų organizacijos adresas: Br. Tvardūnas, 4316 N. Franklin Str., Philadelphia, Pa., USA.

— ŽURNALAS „KARYS“ Argen tinoje visiem metams 4 doleriai. Bu vusieji kariai kviečiami užsiprenume ruoti: 680 Bushwick Ave., Brooklyn 21, N. Y., USA.

— NAUJIENOS praneša, kad Ili nois universitetan, Chicagoje, šiemet priimta 40 naujų lietuvių studentų.

— DR. K. CIRTAUTAS pakvies tas Harvardo universitetan kaip moks lo bendradarbis.

— NELE MAZALAITĖ laimėjo Chicago Lietuvos Literatūros Drg. premi ją, už savo novelę Paskutinis Kalvis.

OKUPUOTOJ LIETUVOJ LIKUSIŲ ASMENŲ PAJIESKOJIMAI

PLB. Vokietijos Krašto Valdybos Informacijos 1. XI. 1952 skelbia:

„Vokietijos PLB Krašto Valdyba iš grįžusių iš Lietuvos vokiečių su renka žinias apie eilės asmenų likimą Lietuvoje. Tos žinios dėl suprantamų priežasčių viešai neskelbiamos, bet, giminėms ar artimesniems asme nimis pageldaujant, Krašto Vadybos Informacijų Skyrius stengsis jų pasi teiravimus patenkinti.

Kadangi tų žinių surinkimas kai kuriais atvejais Krašto Valdybai su doro nemažai išlaidų, tai už suteikiamas žinias, taip pat pagal reikalą, gali būti imamas atitinkamas mokes tis.

Pirmoje eilėje šiuo metu galime duoti žinių iš šių vietovių: Gelvonų valsč., Ukmergės apskr. Krosnos valsč., Marijampolės ap. Lekėčių valsč., Šakių apskr.

Prie kiekvieno pasiteiravimo prašy tume būtina pridėti susirašinėjimo iš laidoms 5 tarptautinius pašto kupo nus, jei atsakymą norima gauti oro paštu. Kreiptis adresu: Lituanisches Zentralkomitee, Hannover — Kleefeld, Hagelstr. 6, W. Germany.“

PASTABA: Galima teirautis tie sioginiai, rašant rajonų valdyboms, pridedant tarptautinį pašto kuponą atsakymui. Dangulis tokiu būdu kiau susių senų išvečių gavo atsakymus. „A.L.B.“ Red.

PENSYLVANIJOS GUBERNA TORIUS APIE LIETUVĄ

„Jokia kita tauta neturi didesnės teisės į savivaldą ir nepriklausomy bę, kaip 3.000.000 Lietuvos žmonių. Lietuvos respublika buvo įkurta 1918 m. vasario 16 d. kaip moderniška valstybė su konstitucine valdžia. Nuo seniausių laikų Lietuvos žmonės turi susikūrę savo kalbą, panašią į seno vės sanskritą, savo kultūrą ir tradi cijas. Jie nėra giminingi rusams ar bet kokiai slavų tautai, bet yra kilę iš aiškių tautybės senos tautos. Jie nori nepriklausomybės ir savival dos kaip pirmosios išlaikyti jiems ar timus ir brangius idealus — savo kul tūrą, kalbą, trumpai tariant, savo gy venimo būdą.“

Pensylvanijos gubernatoriaus, J. S. FINE.

— PROF. MYKOLO BIRŽISKOS enciklopedinis veikalas — Lietuvių Tautos Kelias — labiausia perkama knyga. Iki 1953 m. pradžios, atrodo, pirmosios dalies pritrūks JAV. Apie 1953 m. vidurį išeis antroji dalis.

— DAIL. AD. GAIKIKO paveiks lą „Pavasaris“ nupirko Meno Mu ziejus Paryžiuje. Kitose Paryžiaus muziejuose yra kiti du šio žymaus mū sų menininko kūriniai. Gaidikai gy vena JAV.

— PROF. VACLOVAS BIRŽISKA paskirtas penkiems metams Vasingto no Kongreso bibliotekos garbės pata rėju. Jis ten sutvarkė lietuvių sky rių, dabar baigia ruošti bibliografi ne informaciją apie leidinius, liečian čius Lietuvą.

— M. KERBELIS, gyvenantis Ams terdam, N. Y., JAV surado darbo 23 naujakuriams, 100 lietuvių šeimų iš rašė iš Europos ir 300 lietuvių pa gelbėjo gauti JAV pilietybę.

Odos Albumas su Spalvuotu Vyčiu Geriausia Dovana



Šeimos paveikslams, organizacijų istorijos vaizdams, kultūri nių ir sportinių parengimų paveiksluotoms apžvalgoms. Pa dabinamas bibliotekoms ir šeimų židiniais.

Kiekviename meniškai padirbtame albume yra po 48 psl. paveikslams. Dydis — 35 x 25 cm. Kaina \$150. — Siunčia me į užsienius. Kaina 7 dol.

Pareikalavimus su pinigais adresuoti:

„A. L. BALSAS“,

Casilla de Correo 303, BUENOS AIRES, ARGENTINA
Asmeniškai kreiptis: Av. BOEDO 737, Bs. Aires.

VISKAS STATYBAI! Pobega & Puisys

SAVININKAI

Smėlis, Kalkės, Cementas, Skardos, Lentos, Medis, Plytos, Blokai ir 100 reikmenų daugiau.

Gelėjų statybai pardunodame suplaustytą ir sutvarkytą statyboje.

Jūsų patogumui pašaukite telefonnu 241 — Landas — 2537 ir jus aplankys mūsų firmos atstovas.

LLAVALLLOL 2265 — — LANUS OESTE

Atvira Visą Dieną.

Korespondentai rašo

BLOGOS VALIOS AR KLAI-
DOS PASEKMĖS

Labai dažnai Argentinos spaudoje mes matome ilgus straipsnius, kalbančius apie Pabaltijo tautų tragiką, deklaruojančius, kad baltai yra tautos, kurios turėtų būti stiprios, nes žino, kad turime kas mus užlaikyti ir padeda mums kalbėti apie dabartinę padėtį Tėvyneje. Jūs labiau džiūgavate, kad tautos straipsniai argentiniečiai, kurie tik iš milijonų tremtinių tepažino tikrąjį komunizmą, bet ir to jiems užtenka, kad gali skelbti kovą prieš šią pasaulio pabašą. Dažnai mes įvairių tautinių švenčių ir pan., minėjimų metu siunčiame memorandumus Argentinos Vyriausybei ir spaudai, kurie tikriausiai yra stropiai saugomi ir panaudojami antikomunistinei propagandai. Tikriausiai žymieji šio krašto politikai ir kiti, iš tų tautinių memorandumų susidaro tikrąjį vaizdą, kuris patiekiamas vyriausybei, o vyriausybė nenorėdama patekti po komunizmo letena stiprina kovą prieš jį. Dėl to visko šiandieną Argentinoje komunistai praktiškai neegzistuoja, nors teoriškai jie rodo savo veiklą. O šio krašto vyriausybė jaučiasi nesmagiai dėl padarytų patvarkymų buvusiu šio krašto Pabaltijo tautų konsulatų atžvilgiu.

PROTESTUOKIME PRIEŠ SO-
VIETINĮ ŽEMĖLAPĮ

Neseniai pasirodęs Rusijos žemėlapis Argentinoje mums yra skaudus smūgis, kuri neturime tylosi praileisti. Žemėlapyje autorius Profesorius HORACIO URETA MARTINEZ, iš blogos valios ar per klaidą, Pabaltijo tautas, t. y. Lietuvą, Latviją ir Estiją priskyrė prie Rusijos. Nejaugi, šis profesorius iki šiol dar nežino, kad šios tautos smurtu yra rusų-bolševikų pagrobtos ir žiauriai naikinamos norint grąžinti jas padaryti rusiškoms? Nejaugi, žemėlapyje autorius negirdi šių tautų pagalbos šauksmą ir jam nei kiek nesudrebėjo širdis, kai Pabaltijo valstybės, palikę neatsitiktas nuo RUSIJOS?

Kartą teko prie vienos knygos vitrinose išgirsti žmonių ginčus dėl Pabaltijo tautų padėties, t. y. vieni sako, kad žemėlapyje teisingai jos atžymėtos, kiti sako, kad ne, nes šios valstybės nėra rusiškoms. Tą jų nerisikumą parodo ir pats autorius rašydamas vietovardžius. Nežinodamas ir nemorėdamas žinoti, kaip rusiskai rašoma Klaipėda, ją pavadinavo vokiskai Memel, Nemūna — Niemen, Vilnius — Vilna, ir pan. Kaunas parašytas grynai lietuviškai.

Šis reikalas yra labai svarbus, todėl Pabaltijiečiai, esančios Argentinoje, įtakingieji asmenys bei organizacijos turėtų kuo skubčiausiai per spaudą pareikšti protestą prieš tokį žemėlapyje autoriaus darbą, o dar geriau būtų tiesiog susirūsti su juo ir reikalauti patiesymo. Žemėlapis pasirodė tik dabar ir dar tik pirmoje laidoje. Jei jau mes nieko negalėsime laimėti su šiuo žemėlapyje laida, tai ateičiai leidžiant antrąją laidą tikriausiai pamatysime Pabaltijo valstybes atskirtas nuo Rusijos.

Jei pabaltijiečiai šį kartą nutylėtų, daugelis Argentinos politikų atsisotų prieš klausimą, t. y. nesuprastų kas meluoja, ar mes rašydami Vyriausybei ilgus memorandumus ar šis žemėlapyje autorius. Tokiu atveju tik riančiai daugelis paskatintų mus melagiais. Tat, nepasitinkame iš ŠVENTOS TIESOS KELIO.

L. Kančauskas.
Avellaneda, 15. XII. 1952.

PENSIONAS "LITUANIA"

Juozas Palšis, sav.
VILLA RUMIPAL, (CORDOBA)
Vasarotojai prašomi iš anksto užsisakyti kambarius. "Lituanija", prie pat ežero Calamuchita, turi geriausius patogumus savo skaitlingiems vasarotojams.

BARAS — RESTORANAS
"El Rapido"

FEDERIKAS GRUNOVAS
Savininkas
Centenera 3204. TE. 91-1735
NUEVA POMPEYA, Bs. Aires
Puikus maistas, skubus patarnavimas, vietiniai ir užsieniniai gėrimai. Pavieniai ir šeimyniniai kviečiama apsilankyti.

DESPENSA "LA FÉ"

ANTANAS BUNDINIS
Savininkas
Sviežias valgomas prekes ir gerą šilumą bei vyną gausite pas mus pigiau negu kitur. Prašom apsilankyti ir pastikrinti.
Canning 1706 ir Cta. Rica 4401
T. E. 72 - Parque - 4020

GALANTERIJA "ALYTUS"

Juozas Barševičius ir Marija Velsavininkai
c. JUNTA 1470/72; TE. 66.7076
Prieš pat parką Chacabuco Medžiagos vyrams ir moterims Reikmenys mokykloms.

IS BRAZILIJOS LIETUVIŲ
GYVENIMO

SÃO PAULO GUBERNATORIUS SVEIKINA LIETUVOS KONSULĄ
Lietuvos konsulas Brazilijoje p. ALEKSANDRAS POLIŠAITIS š. m. spalio mėn. 29 d. minėjo savo 60 metų amžiaus ir 30 metų diplomatinio darbo sukaktuves. Jubilata sveikino vietinių lietuvių organizacijų atstovai ir nemažas būrys artimųjų bei bičiulių. Tarpe sveikintųjų buvo ir São Paulo gubernatoriaus Lucas Garses. P. Aleksandras Polišaitis nesiribojant vien tik savo diplomatinio konsularinio darbu, bet aktyviai prisideda prie bendro kultūrinio ir visuomeninio mūsų kolonijos darbo. Tai yra asis apie kurią sukasi visas São Paulo lietuvių visuomeninis judėjimas!

RAŠYTOJA PAŽERAITE RAŠO IR
MOKYTOJAUJA

Rašytoja KAROLĖ PAŽERAITE š. m. lapkričio mėn. 8 d. šventė savo gimtadienį. Jos artimieji ir draugai suruošė jai pagerbimą ir apdovanojo dovanomis.

Dabartinis metu rašytoja K. Pažeraite dirba LSB-je lygiavaliuose Mocos ir V. Belos mokyklose dėstydama lietuvių kalbą. Nors ir sunkiose sąlygose gyvenama nepadaeda plunksnos ir ruošia spaudai dar dvi knygas — romanus.

GERAI SUVAIDINTAS "PONAS
DAUGNORAS"

Š. m. lapkričio mėn. 8 d. V. Anas tazių Dr. J. Basanavičius vardo lietuvių MRE-lis suruošė vietos mokykloje vakarą. Programoje buvo suvaidinta 4 v. komedija "PONAS DAUGNORAS". Režisavo mok. St. Kubiliūnas. Veikalas, atsižvelgiant į jo sunkias charakteristines žymes, buvo suvaidintas gana puikiai. Valdino šie artistai: St. Kubiliūnas, St. Zymanas, Eng. Kubiliūnienė, St. Zarkauskaitė, Gražina Kazlauskaitė, Ksara Adulytė, Vanda Ambražūnaitė, Juozas Valutis ir Juozas Maziliauskas. Sufleris — Alg. Krupelis. Vakaro sutrukdė smarkus lietus ir todėl iš kitų kolonijų mažai tautiečių galėjo atsilankyti. Tačiau nuostolių neturėta, ir būrelio kasa papildyta dar pusantro tūkstantio krizei.

"ALB". Koresp.

ATVIRAS LAISKAS

Gerbiamai „Argentinos Lietuvių Balso“ Redakcijai.

Maloniai prašau artimiausiam „A. L. Balso“ Nr. talpinti sekantį mano pareiškimą:

„Pareiškimas Sao Paulo lietuvių laikraštis „Mūsų Lietuva“, Nr. 175 jėdė jė pareiškima V. Gervino, E. Laukaičio ir F. Feiferio bei J. Adomaičio vardais — protestuojanti, kad „Garnio“ Nr. 22 savivališkai panaudotos jų pavardės po jų pasirašytų viešu protestu.

Kadangi šis protestas buvo išsiųstinėtas ir kiti lietuvių spaudai, yra tipas „Arg. Lietuvių Balso“, bei persiųstas VLIK'ui, o taip pat savo laiku įteiktas ir tai pačiai „Mūsų Lietuvai“ — labai keistas šis po beveik metų laiko „susipratimas“ ir mūsų kritinė, sulandant po sutanos plačias skvernas.

As, kaip buvęs to „kleboniški boikotuoti“ lietuvių vakaro organizatoriaus, bei pats klebonui asmeniškai įteikęs minėtą protestą, stebiuosi kleboniška morale, ir šitokių „dūšių“ mezdžiojimu.

Jeigu tokie kailio mainytai, kaip V. Gervinas ir E. Laukaitis moka „M. L.“ savo pažeistą „garbę“ ginti viešai, tai viešai pagedauju būti garbingais atsisakytis už išplatintus vakaro pakvietimus. O mėgstamieji duoti kitiems „patarimus“ M. L. kolegijai patariu nevogti svetimų pavardžių, be atsisakymo, kaip padarė su J. Adomaičiu. Nes šitoks elgesys tik parodo Jūsų „prestižą, moralę ir garbę“.

Reiškiu nuoširdžią pagarbą,

Petrus Kaunas,

Buv. Vakaro Organizatorius.
Sao Paulo, 1952. XI. 3.

DANUTĖ GILVYDIENĖ

Kirpimo — siuvimo mokytoja
Rio Cuarto 3244 Bs. Aires

NERVŲ IR PROTO LIGOS

Liaukų nenormalumai
Dr. Sanchez Aizcorbe
Nuo 10 iki 12 ir nuo 15 iki 19 v.
Paraguay 1365. T. E. 41-4207

JUAN V. LIMBA

2 a. Santa Rosa 3565
T. E. 740 - Ombú - 3663
Mechaniska dirbtuvė. Mašinų konstrukcija ir pataisymai.

RESTORANAS — BARAS

A. Degulis, P. Olišauskas, Kaz. Stankevičius ir A. Svarlys.
Savininkai
Geras valgis. Pirmos rūšies gėrimai. Nebrangios kainos.
c. Pedro Mendoza 3117.
T. E. 21-2952

IS CORDOBOS LIETUVIŲ
GYVENIMO

— Jonas Jokubka. Valstybinio Automobilų Fabriko braižytojas, pergyvenęs penfigo ligą, baigia sveikti.

— A. D. Janulio 2 m. amžiaus suaktyvė proga jo tėvų namuose įvyko didelės vaišės, kuriose dalyvavo S. L. A. 6 skyriaus veikėjai: Pp. Sadukai, Ziedoniai, Jankūnai, Dr. A. Zotovas su šeima, Dr. J. Kunaitis su šeima, viso apie 40 žmonių.

— K. Saduko tėvams mirus Lietuvoje 1951 metais, 30. XI. 1952 atliktos pamaldos už jų vėle.

— Moksleiviai šiemet baigė 6 sk. mokyklą: Adelė Jakubkaitė pirmąją mokine (bendras pažymis 9,64), Paulito Bendinskas ir Juozas A. Jankūnas baigė su pasižymėjimais. Egzaminai baigė su pasižymėjimais. Egzaminai baigė su pasižymėjimais. Egzaminai baigė su pasižymėjimais.

— Jonas ir Antanas Tumaišai, Cordobos universiteto studentai, išrinkti ir Cordobos miesto reprezentacinę Basket-Ball (krepsinio) komandą. Sausio mėnesį, 1953 jie vyks į Astoria ir Rio Negro provinciją. Jų vardas dažnai minimas Argentinos spaudoje.

— Bendinsku namuose 30. XI. 1952 įvyko misijonieriaus jezuito T. Mikalausko pagerbimas, čia misijas baigus.

„NEPTONO“ DRAUGIJOS VALDY-
BA 1953 METAMS

„Neptino“ namuose 30. XI. 1952 įvyko visuotinis šios lietuvių savisaugos ir kultūrinės draugijos narių susirinkimas, kurio 1953 metams išrinkto Valdybą skelbiam:

Pirmininkas Antanas Mogyla, vicepirm. Antanas Busilas, sekretorius Povilas Gabrėnas, II sek. N. Zarate, kasininkas Juozas Raugevičius, II kas. Jonas Vaitaitis, Valdybos nariai Vincas Vaitiekaitis ir Pranas Savickas, nariai - kandidatai Petras Gabrėnas ir St. Pinkevičius.

Revizijos komisija: Jonas Budikevičius, Fr. Aghemo ir Albinas Jokubka. Ligonijai lankytojai: Juozas Jėčius ir St. Pinkevičius.

Buvusios valdybos ir revizijos komisijos raportai priimti. Naujai valdybai linkėtina našaus veikimo lietuvių gyvenimui darbe.

„A. L. B.“ Koresp.

NAUJA BENDRUOMENĖS VALDY-
BA VILLA SASTRE - TEMPERLEY

Argentinos Lietuvių Bendruomenės Villa Sastre - Temperley Apylinkės visuotinis narių susirinkimas įvyko p. Morkūnų namuose 6. XII. 1952. Prieš prasidedant susirinkimui įsirašė 22 nauji nariai, užpildydami pareiškimų blankus ir apsimokėdami so lidarumo mokesčį, tuomi pasiekdami 60 narių skaičių šioje Apylinkėje.

Apylinkės organizavime daug pasiūlymų p. J. Jonas Stasiulevičius atidarė susirinkimą, kurio vedimui dienos pirmininku išrinktas Bendruomenės Centro atstovas agr. A. Santaras, o sekretorium p. J. Gabrėnas iš 28 de Octubre (Hurlingham) miesto. Susirinkimas vyko sklandžiai. Slaptu balsavimu perrinkta Apylinkės Valdyba. Balsus skaitė susirinkimo paskirta komisija: Bendruomenės Centro atstovas inž. L. Stašaitis, J. Jėčius ir A. Kevežė. Balsų dauguma naujoji Apylinkės Valdyba išrinkta sekant:

Žinomas visuomenininkas industrialas Felipe Vaitiekaitis išrinktas Apylinkės pirmininku, A. Repečkis pirmuoju ir J. Cibavičius antruoju v.p., J. Bubnovas pirmuoju ir Adomas Liaušas antruoju sekret., A. Miliauskas ižd. Kandidatais liko J. Galinaitis, M. Morkūnas ir I. Dailė. Revizijos komisijos pirm. išrinktas P. Saulokas ir nariais ponia Morkūnienė ir optikas Vilijus Rasiūnas iš Moron.

Naujai Apylinkės vadovybei linkėtina daug laimės bendruomeniškame veikime.

ARG. L. B. BERRISO APYLINKĖS
SUSIRINKIMAS

Argentinos Lietuvių Bendruomenės Berriso Apylinkės visuotinis metinis susirinkimas įvyks 28. XII. 1952, 16 val. pirmininko A. Miselio namuose, Barcelona 3240, Berriso. Visų narių dalyvavimas būtinas. Kviečiami ir nauji nariai prisirašyti.

ALB. BA. Valdyba.

GRANDINĖS

(Pirmoji dalis)

Gintaro Krantuos
Baltijos Žuvėdros romanai.
Iš anksto užsisakant \$15;
baigus spausdinti \$20.

Vėliau išeis ir Antroji Dalis —

Gedimino Kalno
Pavėsy.

Abi dalis užsisakant iš anksto \$30;
perkant atspausdintus \$40.
Užsieniams: apsimokant iš anksto,
I dalis po 1 dol., abi — 2 dol.
Prenumeratorių — leidėjų sąrašas
tūps knygos priede.

Užsakymus ir pinigų siunčiant
adresuoti:

„A. L. BALSAS“

Cailla de Correo 303

Buenos Aires. ARGENTINA

PETRAS MEILUTIS - PIRMUTINIS
GRANDINIŲ PRENLIMERATORIUS

Petras Meilutis (Ybarbalz (E) 271
Córdoba) virš 20 metų prenumeruoja
„A. L. Balsa“. Jo plunksnai priklauso
visa eilė korespondencijų ir straipsnių.

Vos tik pasirodė žinutė, kad rušiš-
iams spaudai Baltijos Žuvėdros roma-
nų „Grandinės“, p. Meilutis pats pir-
mutinis atsuntė \$15 romano prenume-
rata. Šis mūsų bendradarbis rašo,
kad pasistengs ir savo draugų prenu-
meratams romanui atsiųsti, kad tuomi
palengvinti jo pirmojo tomo išleidimą,
kurio kaina bus \$20.

Gerb. skaitytojus labai prašytume
pasekti p. Meilutis pavyzdį. Tada
netik palengvintu romano išleidimą,
bet būtų lengviau orientotis nustatant
spausdinamų egzempliorių skaičių.

S. L. Arg. Veikimas

ASADO PIETĖS SUSIVIENIJIME

21. XII. 1952

S. L. A. Centro Valdybos rengiami
asad pietūs įvyks Susivienijimo nuo
savybėje, Av. Gen. San Martin 5215,
Lanus Oeste, 4 de Junio, sekmadienį,
21. XII. 1952. Svečiams \$10, nariams
\$8, narėms \$6. Pietums bilietus pra-
šoma įsigyti iš anksto.

S. L. A. C. Valdyba.

NAUJŲ METŲ SUTIKIMAS

31. XII. 1952

Dr. Vinco Kudirkos vardo Susivie-
nijimo rūmuose SLA Centro Valdybos
ruošiamas Naujų Metų sutikimas, ku-
ris įvyks 31. XII. 1952. Vištenios
ir kaulienos kepsniai, sidra ir t. t.
Vyrams \$25, moterims \$15, vaikams
\$10. Naujų Metų sutikimo dalyviai
užsirašo iš anksto.

G. Šimkūnas,
Susivienijimo pirmininkas.

ANTROJO SKYRIAUS POSĖDIS

28. XII. 1952

Visuotinis SLA antrojo skyriaus
narių susirinkimas įvyks Susivienijimo
patalpose 28. XII. 1952, 16 val.
Visų 2 sk. narių dalyvavimas būtin-
as, nes bus renkama skyriaus valdy-
ba sekantiems metams ir nominuo-
jami kandidatai į SLA Centro Valdy-
bą.

J. Stalioraitis,
SLA 2 sk. pirmininkas.

TREČIOJO SLA SKYRIAUS
SUSIRINKIMAS

S. L. A. trečiojo skyriaus visuoti-
nis narių susirinkimas įvyks Susvie-
nijimo patalpose, Av. General San
Martin 5215, Lanus Oeste — 4 de
Junio, sekmadienį, 21. XII. 1952, 9 v.
lyto.

Rinksim skyriaus valdybą 1953 me-
tams ir delegatus į visuotinį Susvie-
nijimo atstovų suvažiavimą, kuris iš-
rinks SLA Centro Valdybą.

Gerbiamieji nariai prašomi nesivė-
luoti, nes tą dieną įvyks asado pie-
tūs, tad reikia iki 12 valandai baigti
susirinkimą. Z. Siperka, 3 sk. pirm.

S. L. A. APYSKAITA baigia-
ma ruošti ir bus paskelbta 1953 me-
tų pradžioje, visuotinio skyrių atsto-
vų suvažiavimo proga. Jeigu kuo-
rers aukotojo pavardė dar nebuvo
paskelbta S. L. A. spaudos organe „A.
L. Balse“, malonėkite tuoj pranešti.

G. Šimkūnas, S. L. A. pirm.

VINCAS BAGDANAVIČIUS

Maisto Krautuvė.

Gėrimai.

Abarelos 2783; TE. 51.7014

Casa Musketas

Savininkas Adolfo Musketas.
Sanabria 2790/92, Buenos Aires.
Telefonas: 56-5942.

Parduoda ir išnuomoja pianus. Dirba nau-
jus ir taiso Radio Aparatus. Parduoda skreiv-
kas ir įvairias plokšteles. Parduoda akordeo-
nus. — Visais muzikos instrumentų reikalais
kreipkitės šio lietuvių firmos

Nauji Kapai

MIRĖ KAZIMIERA BALČIŪNAITE

Po 4 metų ligos, gruodžio 6, 1952
metais nuo širdies smūgio mirė Kazi-
miera Balčiūnaitė, 32 m. amžiaus, 18
ligoninės parvežta buvo gražiai pa-
šarvota jos sesers Ursulės ir svogerio
Jono Petronijū namuose, Tandil 6915,
Buenos Aires. Dalyvaujant giminėms
ir pažįstamiems palaidota Chacarita
kapuose. Sudėta daugybė gyvų gė-
lių vainikų ant šios jaunos lietuvi-
tės kapo. (Kapas 34, tab. 2, mans 7,
sec. 4). Laidotuvių išlaidas padengė
sesuo ir svogeris U. ir J. Petroniai.

Vėlonė buvo gimusi 20. XI. 1919
m. Pajudėdus kaimė, Kupiškio vals-
čiuje. Argentinon atvyko 17. IX.
1935. Apart minėtų svogerio ir sesu-
tės, Argentinijoje dideliame nuliūdime
liko sūnėnas Vytautas Petronis su
žmona Irene Pogoreckaitė, svogers
Jaroslavas Romančukas su žmona Ju-
le Balčiūnaitė, kurių sūnus Osvaldas
yra vėlonės krikšto sūnus. Lietuvo-
je liko sesuo Stefanija Buzienė su
sūnėmis Vytaute ir Rimuku. V. P.

FELIKSO ČERNIAUSKO MIRTIS

SUJAUJINO VISUS

Gruodžio 5, 1952, mirė Feliksas Čer-
niauskas, sulaukęs vos 35 m. amžiaus.
Vėlonis buvo gimęs Argentinoje, Auk-
štas šviesiaplaukis, puikiai kalban-
tis lietuviškai, turėjo maisto produ-
ktų krautuvę savo namuose, Rivada-
vų 2306, 4 de Junio. Prieš keletą
metų vedė gražią išauklėtą lietuvi-
tę kaimynę Lionę Žvirinaitę, o prieš
porą metų savo prekybą paverė reik-
menų namams parduotuve. Iš savo
prekybos niekur neišėdavo.

Minėtą dieną jis su savo uošviu
gelbėjo persikraustyti į Monte Gran-
de miestelį savo svogeriui Albiniui
Arlauskui su šeima. Sunkvežimio su
sėkrytine nukrito ir užsimušė. Palai
dotos Monte Grande kapuose.

Tik pernai mirė F. Černiausko mo-
tina. Jo patėvis, p. Glebus, tuose pa-
čiuose namuose turi kirpyklą.

Vėlonės žmonai, patėviui ir ki-
tiesiems giminėms reiškiu gilią užjau-
tą giliau liūdesio valandoje.

Kaz. Oks.

SULAUKUSI GARBINGO AMŽIAUS
MIRĖ APOLONIA LIAUSKIENĖ

Gruodžio 7, 1952 Cordoboje mirė
Apolonia Pučėtė — Liauskiene 79
m. amžiaus.

Vėlonė buvo gimusi 1873 metais,
Petrošiškių kaime, Vabalninkų vals-
čiuje. Argentinijoje išgyveno apie 50
metų. 1927 metais buvo išvykusi Lie-
tuvon, bet 1928 m. vėl grįžo Argenti-
nion. Paskutiniu laiku gyveno p.
Stepo Gabrėno namuose, padėdama
jam šeiminiškai. Jos giminių, p.
Morkūnų, gyvena Berisse.

Geraširdžių lietuvių aukomis vėlo-
nė tapo gražiai palaidota San Jerō-
nimo kapuose 8. XII. 1952.

R. J. tis.

— JIEVA POVILONYTĖ - STAL-
NIONIENE, po sunkios ir ilgos ligos,
mirė 25. XI. 1952. Argentinoje liko
liūdinis vyras ir duklė. Vėlonė bu-
vo kilusi iš Panevėžio apskritys; mi-
rė sulaukusi 54 m. amžiaus. Palaido-
ta Sarandi kapuose.

— JUOZAS JONUKAS, 57 m. am-
žiaus, nuo vėžio ligos mirė Brazil-
ijoje 8. XI. 1952. Buvu kilęs iš Ro-
biškio apskritys. Sao Paulo mieste
liko žmona, du sūnūs ir dvi dukte-
rys su šeimomis.

— PRANAS KAIRYS, 47 m. am-
žiaus, nevedęs, mirė Brazilijoje 14.
XI. 1952, rokiškėnas.

— KATARINA GRABAUSKIENĖ
krosnietė, 60 m. amžiaus, mirė Brazi-
lijoje 14. XI. 1952.

— VACLOVAS MIKALAUSKAS,
42 m. amžiaus, mirė Brazilijoje 18.
XI. 1952. Liko liūdinis motina, bro-
lis ir sesuo.

— STANISLOVAS BACEVIČIUS,

kaunietis, 43 m. amžiaus, staiga mi-
rė Brazilijoje 18. XI. 1952.

— VLADAS TISKUS, tirkšietis,
39 m. amžiaus, staiga mirė Brazil-
ijoje 19. XI. 1952.

— AGR. JULIUS GRINKEVIČIUS
panevežietis, gyvenęs Diepholzo stovy-
kloje, mirė Chicagoje 7. VII. 1952.

— JUOZAS BANCEVIČIUS („dra-
pežnas dėklas“), pasaulinio garso lie-
tuvės ristikas, 40 metų veikęs imty-
nių arenoje, mirė Chicagoje 12. VII.
1952.

SVENTO RASTO TYRINĖTOJŲ
GARSINIMAS (11)

Apie teismo dieną buvo klaidingai
manoma ir skelbiama būk ji reiš-
kianti tik trumpą, gal tik dvidešimt
keturių valandų dieną, kurioje visa
žmonija urmu ir skubotai turės bū-
ti pašauta ir pastatyta teismo aki-
vaizdon ir visa didžiama pasmerkta,
o tik būrelis teisiųjų turės gauti at-
lyginimą. Apie tikrąjį teismo tikslą
— tardymą ir kiekvieno bylos iš-
nagrinėjimą — nebuvo nė kalbos. Jei
taip būtų, tai beveik visai žmonijai
teismo diena būtų tik „pasmerkimo
diena“.

Raštas, gis ir sveikas protas
priešingas tokiam nesubendrusiam nuo-
monei. Jame aiškiai pasakyta, kad
teismo diena bus tūkstantmetinė die-
na arba gadygnė, kurioje žmonės bus
išpalengvo ir tvarkingai keliami 25
numirusių, šviečiami ir mokinami ge-
rai daryti, tiriami ir bandomi, kad
pasirodytų kas vertas, kas nevertas
amžinojo gyvenimo.

Kurie šio Evangelijos Amžiuje
išgirsta Kristaus žodžius, priima ir
įtiki ir apsimia sekti Jį, tie dabar

VIETOS KRONIKA

ARTIMIAUSI PARENGIMAI LIETUVIŲ KLŪBE

SEŠTADIENI, GRUODŽIO 20 D.
21 val. Lietuvos Klubo rengiamas šokių vakaras. Gies orkestras „BALTICA“.

SEKMADIENI, GRUODŽIO 21, 17 val.
„Estonia“ Draugijos ruošiamas kalėdinis eglutės vakaras.

KETVIRTADIENI, KALEDŲ DIE NA, 25. XII. 1952, 18 val.
Lietuvių Klubo rengiamas kalėdinis eglutės lietuvių vaikams, kviečiamiems skaitlingai dalyvauti su vyresniaisiais.

SEŠTADIENI, GRUODŽIO 27, 17 val.
Gruzinių Sąjungos eglutės jų klonijos vaikams.

SEKMADIENI, GRUODŽIO 28, 19 val.
Latvių Sąjungos Argentinoje ruošiamas kalėdų eglutės mūsų brolių au tos mažesiams.

TREČIADIENI, GRUODŽIO 31, 22 val.
Lietuvių Klubo rengiamas TRADICINIS NAUJŲ METŲ SUTIKIMAS. Dalyvauja jaunimas ir šeimos bei svečiai iš tolimųjų vietovių. Būkime visi! Įžanga laisva ir nemokama visiems.

ATVYKO MALONI VIESNIA IS NEW YORKO

„Laiva „Argentina“ 16. XII. 52 iš New Yorko į Buenos Aires atvyko ponija Anna Maria Bielskaitė Lowchik, šiaulietė, kuriai JAV Kongresas ir Senatas specialiu balsavimu leido apsigyventi Amerikoje 1939 metais, nors ji buvo laikinai atvykusio su dukra ir sūnum. Dabar jos dukra Elena jau universitete, o sūnus Edmundas karo mokykloje.

Maloni viešnia apsisotė pas savo brolių ir brolienę Karolį ir Marcelę Gelumauskaitę Bielskies, Buenos Aires.

ANTANAS SNIESKA, gyvenantis savo namuose, c. Ruiz Huidobro 3471, (Suc. 29), Buenos Aires, sumokėjo „A. L. Balso“ prenumeratą \$90 ir paaukavo spaustuvės namų statybai \$10. Bent šimtinė tenka mūsų spaudos darbo ketvirtadaliui šimtmečio atžymėti, — sako p. Snieska. Beje, jo sesutė, Ona Snieskaitė, 1927 metais iš Alunų k. Vadoklių valsčiaus išvyko Brazilijon. Per 25 metus jokios žinios iš jos negauta, netgi nežinoma išteklėjus pavardė. Prašusius jos likimą būtų dėkingas.

BLANCA ČEKANAUSKAITE, perėjusi į trečią skyrių, savo amžiaus 8 metų sukaikties proga, turėjo daug svečių savo tėvelių inž. J. ir ponios Katalinos Čekanauskų namuose. Jos brolis Rubėn perėjo į penktą skyrių, o vyriausioji sesutė, Olga, į antrą klase gimnazijos.

PETRAS STANEIKA, Buenos Aires universiteto medicinos fakulteto studentas, sekantį vasario mėnesį eina atlikti karinės tarnybos priverio Argentinos kariuomenėje. Grįžęs tęs penkto meto studijas medicinos fakultete.

ANTANAS PETRAUSKAS, pamestietis, su žmona gyvenantis Dock Sude, sunkiai susirgo. Padarytos radiografijos. Ligonis randasi ligoninėje Rawson, Pab. 2, salė 6. Draugai prašomi aplankyti.

IRENE ČEKANAUSKAITE, baigė 6 skyrių mokyklą ir stoja komercinė gimnazijon.

VILIUS RASIŪNAS
OPTIKAS TECHNIKAS
Akiniai, Foto Aparatai
Savo Laboratorijoje prima:
Seštadienį nuo 10—16
Sėkmadienį nuo 11—15
Gral. M. Acha 876
(Frente Club Pomona)
Parque Pelfuro — Moron-F.L.D.F.S.

REUMATIZMAS
DUSULYS — ŠIRDIS
(išimtinai)
"X" SPINDULIAI
Med. Gyd. Dr. FERRARIO
Prima 9-12 ir 15-20 val.
Sėkmad. ir švent. 9-12 val.
KALBAMA LIETUVIŠKAI
SANTIAGO del ESTERO 1280
(Plaza Constitución)

**PIRMA LIETUVIŠKA
SOFERIŲ AKADEMIJA**
Technika
Kvėtinai
Valdymas
Calle VIEYTES 1789 (Puente
Barracas) Ba. As. T. A. 21-0285

Dr. M. RABINOVICH
Šlapumo ligos. — Venerinės. — Lytinis nusilpimas.
Oda. — Sifilis. — Pilvas.
Širdis. — Plaučiai.
Moterys ligos. — Gyslos. — Hemoroidas.
Spinduliai X. Trumpleji. Elektrokoagulacija.
Priėmimo val. nuo 15 iki 20. Sėkmad. ir švent. nuo 10 iki 12
JOSE E. URIBURO 770 — T. A. 47, Cuyo 4970 — BS. AIRES
(Aukuro Córdoba 2200)

DVI DIENAS TĖSĖSI ŠVENTĖ KURAIČIŲ NAMUOSE

Buenos Aires priemiestyje Munro (P. Botini 2220; TE. 740-4747) savo gražioje namuose p. Vincas ir Teresė Laukaitytė Kuraičiai 29 ir 30 lapkričio, 1952 turėjo didelį balių. Jų vyriausioji dukra — Claudia — Ursula — suėjo 15 metų amžiaus, o jaunesnioji dukrelė — Silvia — Elena, 6 metų amžiaus, pirmąją balius dieną tapo pakrikštyta vietinėje katalikų bažnyčioje. Krikšto tėvais pabuvo Jonas Limba ir Petronėlė Kuraitienė.

Daugiau šimto svečių valisinosi dvi dienas. Malonių šeiminių sūnus, Vincas Kuraitis Jr., akordeono muziką linksmino svečius; prisidėjus V. Valatka su kompanija, susidarė visas orkestras. Valgiai ir gėrimai, sa



vo skanumu ir įvairumu, didino jautias ir reikšmingas pp. Kuraičių šeimoms iškilmės.

Svečių tarpe matėsi: Pp. P. P. Kuraičiai, M. K. ir J. Limbų šeimos, A. A. Girdauskai, A. L. Ramanauskai, J. A. Demeniai, J. B. Smilgai, V. A. Jarockiai, V. T. Valatka, J. A. Čiulnė, D. M. Kryžokai, A. S. Gečai, V. O. Reksai, E. V. Butkeraičiai, G. Irsiai, J. A. Ališauskai, A. N. Prasauskai, P. P. Lušai ir daug gražaus lietuvių jaunimo, moksleivių bei ka mynų. Claudia gavo puikių dovanų. Fotografavo Juozas Zubrickas; kroniką užrašė — P. Barauskas.

KALĖDINĖS DOVANOS lietuviams ir kitataučiams lietuvių draugams šiemet yra lietuviškos DAINOS choro plokštelės, odinis albumas fotografijos su Vyčiu ir lietuviškos bei ispaniškos knygos apie Lietuvą, gamtą „A. L. Balso“.

ALBERTAS KURAITIS, Petro ir Petronėlės šėportytės Kuraičių sūnus iš Nueva Pompeya, perėjo į aukštesnį kursą Buenos Aires universiteto teisių fakultete. Be to, jau 11 mėnesių Albertas dirba kaip valdininkas Vyriausiam Tribunalui.

ANTANAS IR ONA SABUTY-TE KAIRIAI, porą savaitę praleido savo vasarnamyje San Clemente de Tuyų paplūdimy, kaimynui Zuozai ir kitiems tautiečiams padėdami, pasistatė vasarnamį.

LAISKŲS iš „A. L. Balso“ Redakcijos prašomi atsiimti: Ona Alekšnūtė, Vincas Bakšinskas, Zigmas Sadauskas ir Kazimieras Bakšys.

VACLOVAS UTKA sukūrė šeimoms židinį, apsisveddamas su Sofia P. Kvietkauskaitė, Avellaneda.

KRAUTUVĖ "NARUŠIS"
Maisto produktai
gėrimai ir kt.
UNANUE 6360 — V. LUGANO

RADIO — ELEKTRA
Radio technikas dirba naujus, taiso ir pakeičia visokių rūšių, radio aparatų. Pataiso antenas pigiai, garantuotai ir ant išimokė jimo. Išnuomuojami visokie ban kietams Radio. Fono amplifikatoriai su lietuviškais plokštelėmis pigia kaina. Tartis:
Vincas Ramanauskas
Baigos mokyklą JAV
calle POLA 289 — Buenos Aires
T. E. 64 — Liniers — 4154

ANSAMBLIO PLOKŠTELĖS JAU ĮDAINUOTOS

Argentinos Lietuvių Tautinio Meno Ansamblio DAINA choras, vadovaujamas pianisto Andriaus Kuprevičiaus, einant susitarimu su „Victor“ firma, 6. XII. 1952 įdainavo į plokšteles šias žavėtinias lietuvių dainas:

Kur giria žaliuoja,
Vėjo dukra,
Pasisėjau žalią rūtą,
Stikliukėlis,
Vai žydėk, žydėk,
Vai gudri, gudri ir
Paskutinis vakarėlis.

Šios septynios dainos telpa trijose plokštelėse. Plokštelės po \$20. Galima užsisakyti „A. L. Balso“ ir pas ansambliu. Kadangi bus pagaminta tik užsakytas skaičius plokštelių, tai patartina joms skubiai apsirūpinti.

BOCHO BOGAGE, banko prezidento ir buv. pirmosios Urugvajaus Valstybės Teatro šokėjos, prof. Paulos Jarmalavičiūtės sūnus. Ponia Bogage, „A. L. Balso“ bendradarbė, savo baleto studijoje turi daugiau šimto mokininių, bet daugiausia darbo jai duoda šis stiprus ir gražus įspėdinis.

LIETUVIŲ MOKSLEIVIŲ VAKARAS BUVO PAVYZDINGAS

Kaip ir kiekvienais metais, taip ir šiemet Argentinos lietuvių moksleivių vakaras įvyko Buenos Aires Lietuvių Klube 6. XII. 1952. Rinktinės lietuvių šeimynos, dalyvaujančios tradiciniame moksleivių vakare, atvyko su augančiąja karta. Lietuviukus, prieš keliolika metų matytus pradines mokyklose, dabar matome gimnazijose, universitetuose ir įvairiose profesinėse mokyklose. Susitikimas kad ir karštesnėse turi begaliniai didesnę reikšmę tautos ir kolonijos ateičiai.

„A. L. Balso“ leidėjai P. Ozinskai tarus žodį, moksleivių vakaro programos pildytojus parstatė red. K. Norkus. Pirmą kartą mūsų scenoje pasirodė pradžios mokyklos moksleivė Irena Pilkaitė, paskambindama pianu Rondo de Clementis ir kita kūrinių. Taipgi pirmą kartą sostinės publika išgirdo jauną akordeonistą Albertą Stalioraitį, kuris pagriežė solo visą eilę lietuviškų ir argentinų muzikos gabalėlių. Albertas šiemet baigė 6 skyrių mokyklą ir įstojo į industrinę gimnazijon. Gimnazijos moksleivė Lili Švenčionytė, baigusi muzikos konservatoriją, puikiai paskambino šopeno valsą en C minor. Su orkestru „Baltica“, Vytauti Balčiūnui vadovaujant, dainavo Leonardas Subačius. Moksleivių vakaro nuotaika buvo kultūringa, draugiška ir lietuviška. Nuotraukas padarė žurnalistas Leonas Kancauskas ir spaudos fotografas Antanas Kirsutkas.

BUVO GRAŽIOS VAISĖS V. IR A. ZIENKŲ NAMUOSE

Grudžio 8, 1952, pp. Vandos Bartkevičiūtės ir Antano Zienkų vyresnioji dukrelė, Alicia, priėmė pirmą komunią. Ta proga pp. Zienkų namuose įvyko tikrai gražios, pagal lietuvių papročius, vaisės. Dalyvavo: M. P. Čerkaszkai su dukra Elsa, J. Al. Karosai su dukra, U. Pr. Norkai, K. Vaitiekūnai su dukra Albina, L. Vaitiekūnai, Bronė Zienkaitė E. Mayer su šeima, pp., Kavaliauskai, Zozorskiai, „ALB“ leidėjai O. P. Ozinskai ir kt.

Malonių šeiminių ir jų dukrelės garbei svečiai, pakeldami šampano taures, sudainavo Ilgiausią Metų. Vai sės užstėgė iki vėlumos. Rep.

LIETUVIŲ KRAUTUVĖ
Casa "OAPICUA"
Parduoda loterijos bilietus, mokykloms reikmenis, žaislus, etc.
PETRAS VAIČEKONIS, sav.
Warnes 378 Villa Crespo

JAUNAVEDŽIAI IŠVYKO PAJU- RIN, O SVOTAS Į JAV

Dr. J. Basanavičiaus vardo Lietuvių Centro nario - veterano p. Felikso Pošūno dukrė, panelė Aldona Pošūnaitė, 29. XI. 52 ištekojo iš savo sužadėtinio Ernesto Lampuri. Po iškilmingo šliūbo lietuvių Aušros Vartų bažnyčioje, puošni vestuvių vakarienė įvyko Lietuvių Centre, dalyvaujant apie 150 kvietusių svečių, kurių tarpe matėsi: Pp. J. ir Z. Urbanavičiai, A. Misiūnai, V. Šubelkai, J. Knečai, J. Mičiūnai, J. Poradzinkai, P. Petruskai, K. Mankauskai, K. Mankai, B. Balasai, J. Česūnai, P. Vuogeliai, J. Bučeliai, P. Skiporiai, K. Galatiličiai, J. Stanisevičiai, J. Bražioniai, J. Stasiūnai, V. Norkaičiai, A. Rinkevičiai, J. Gradeckai, O. Mutisai, K. Dasiukai, S. Čekauskai, B. Vancevičiai ir kt., apdovanoję jaunavedžius brangiomis dovanomis. Jaunavedžiai sutikti orkestru maršą griežiant.

Povestuvinei kelionei jaunavedžiai išvyko į Mar del Plata, o gerasis jauniosios dėdė, p. Leonas Pošūnas, 5. XII. 1952 grįžo į JAV, uoste palydėtas daugybės savo kaimynų. Svečia buvo mokyklos direktorė, maestra Beatriz Bejarano. Svečių vardu jaunavedžių garbei kalbas pasakė ponas jo brolis ir „A. L. B.“ redaktorius. Foto nuotraukas padarė A. Kirsutkas.

4. XII. 1952 Lietuvių Centre lietuvių lietuvių tapo pagerbtas p. Leonas Pošūnas, suruošimu draugų iš lietuvių, jo grįžimo į JAV proga. Da lyvavo 40 žmonių. Žodį tarė J. Urbanavičius ir kiti. Foto nuotraukas padarė J. Zubrickas. Rep.

GRAŽIAI SUTIKTAS ANSAMBLIS LIETUVIŲ CENTRE

Dr. J. Basanavičiaus vardo Argentinos Lietuvių Centro nuosavybėje, Tabaré 6950, Buenos Aires, 13. XII. 1952 įvyko nekantriai lauktas Lietuvių Tautinio Meno Ansamblio DAINA koncertas. Skaitlingai susirinkusi publika karštais plojimais sutiko chorą ir tautinių šokių grupę, su maestro Andriumi Kuprevičium ir šokių vedėju Vytautu Namiku prysaky. Po kiekvienos dainos improvizuotoj scenoje ir po kiekvieno tautinio šokio sodo platformoje kartojosi griausmingi plojimai.

Su virš programos padainuotomis, DAINA patiekė: Naujajai Jaunimo giesmę, Šimkaus Vai tu žirge, Aukštai dangaus, Vai gudri, Oi liūdnas, Vė jo dukra ir Laikas namo. A. Kuprevičiaus Rugelis, Neimanto Pasišėjau žalią rūtą, Banačio Vai Lazdynai, Pocius Palankė, Karoso Stikliukėlis ir Kur giria žaliuoja.

Daugelis lietuvių ir žymių vietinių intelektualų pirmą kartą išgirdo DAINOS chorą, pirmą kartą pamatė tokių puikių lietuvių tautinių šokių pildimą.

Tebūna garbė ansamblietėms ir n sambleičiams su jų vadovybe už lietuvių dvasios kėlimą ir gero mūsų tautos vardo garbinimą, taip aukštai išstulbinu mūsų liudies meno pagalba. Ansamblietė sunkų darbą ir pasišventimą įvertins istorija.

Choro, šokių ir publikos nuotraukas padarė žurnalistas Leonas Kancauskas.

VACYS ANDRIUSKA su žmona ir dukra Irene atostoguos pasirinko pp. Pašų pensloną „Lituanija“, prie ežero Calamuchita, Cordobos kalnuose.

REGIMANTAS VEDEGYS su pagyrimu perėjo į penktą klase B. Mitre vardo gimnazijos. Gavo dovaną su pažymėjimu „Al mejor amigo del Colegio“.

EDVARDAS LIVEIKIS su pagyrimu perėjo į ketvirtą kursą Otto Krause industrialės gimnazijos.

DIPL. ARCH. INŽ. JONO STEI KŪNO žmonai, poniai Birutei Steikūnienėi 19 XI. 1952 garsys padovanojo antrą dukrelę, kuriai duotas vardas Daina - Carmen - Teresė. Gimė Buenos Aires mieste.

PETRAS JASIUKYNAS, ilgametis First National Bank pareigūnas, su žmona Foto „Emilia“ studijos savininke ir dukromis vasaros poilsiniui apsigyveno Palomar.

Inž. Roberto MUSTEIKIS (Matr. 30,271)

Gamina ir tvirtina namų statybos planus. Vykina statybą sostinėje ir provincijose:
c. IGUALDAD 1276, Bs. AIRES
Tel. 60 - Caballito - 5943

Br. Matusėvičius

Ivairiausių baldų dirbtuvės sav.
Gral. Frutoso Rivera 6679,
VILLA LUGANO — Bs. AIRES

„Ž E M A I T I J A“
Atostogoms salose Ibicuy,
A. J. BUROKAI, savininkai.

Gražus įrengimas, puikus maistas, visi patogumai. Saviems tautiečiams kainos ypatingai prieinamos. Užsakykite kambarius per A. L. Balso, Archa tiesioginiai:
Sr. A. BUROKAS, Sagastume Chico, Via Canal San Fernando, Lancha Galofre, Islas Ibicuy, Prov. Entre Ríos.



Viršų, svotų tarpe sėdi jaunavedžiai — p-lė Aldona Pošūnaitė su Ernesto Lampuri. Apačioj, jų vestuvėse dalyvavusių svečių dalis Lietuvių Centre 23. XI. 1952.

VLADAS SIMOLICNAS, SLA 6 sk. pirmininkas, ekonomistas, tapgi naujakuris 29. XI. 1952 sulaukė šeimos padidėjimo: Jo žmonai, poniai Johanai Murinaitei Šimoliūnienėi, baigusiai aptiekorės mokslo Europoje, lie tuviškas garsys padovanojo sveiką ir stiprą antrąjį sūnų. Pp. Šimoliūnai gyvena Cordoboje.

JADVYGA ČERNIAUSKAITE KUNCAITIENE 11. XII. 1952 sulaukė šeimos padidėjimo: gimė sūnus. Dr. Justas ir ponija Kuncaičiai turi dvi dukteris, jau lankančias mokyklą. Kaip žinoma, ponija Kuncaičienė studijuoja Cordobos universitete.

ALFONSAS PETRAITIS, chorvedis, nuo 2. XII. 1952 jau tėvas: Tai dieną jo žmonai, poniai Rosai Petraitienei garsys padovanojo pirmagimę dukrelę, Ana - Maria. Gimė Maternidad Sarda, Buenos Aires. Sveikiname!
V. L. Choras.

DIPL. INŽ. ANATOLIO DICIUS žmonai, poniai Antaninai Leskauskaitė Dicienėi 27. XI. 1952 La Platos pakraštyje gražiame Quilmes mieste gimė trečioji sveika ir graži dukrelė, kuriai parinktas vardas Delia - Maria.

ARONAS RESNIKAS, laikrodininkas ir auksoirius Parduoda ir pataiso laikrodžius ir brangenybes. Perdriba žiedus ir perka auksą
Corrientes 5349 - Buenos Aires
T. E. 54 - Darwin - 7981

Nikod. Leipus
LAIKRODININKAS
Garantuotai taiso laikrodžius
Daro ir perdriba žiedus
Pasiteiraukit — būsit patenkinti
Constitución 3586, Bs. Aires
Telefonas 46-1819

Lyties Ligos
ODA — SIFILIS
(išimtinai)
KRAUJO LIGOS
Med. Gyd. Dr. MANCUSO
(b. Vokiečių Ligoninės gyd.)
Prima 9-12 ir 15-20 val.
Sėkmad. ir švent. 9-12 val.
KALBAMA LIETUVIŠKAI
SANTIAGO del ESTERO 1280
(Plaza Constitución)

JURIDINĖ SLAVŲ STUDIJA
Dr. Joaquín Prieto
adv., b. Trib. teisėjas.
I. STAMBOLSKI
Procurador
Civiliai, kriminaliai ir administraciniai reikalai; ypatingai greit svarstomos bylos už SUKURIMUS DARBŲ, kelionėse ir už paliauvimus iš darbo sostinėje ir provincijoj. Palikdami, paveldėjimų išieškojimai. Tarpininkauja perkant ir parduodant žemius ir namus. Škuba visomet užtikrinta.
Priėmimo valandos nuo 10 iki 12 ir nuo 16 iki 20
LAVALLE 1635 (entradas derecha) — BUENOS AIRES
T. A. 35, Libertad 3444
PASTABA: Hračkalavimas, legalizavimas ir vertimai metrikų iš visų Europos šalių pasirašius ir pildytoms gavimui.
Imprenta „La Voz“, Defensa 828, B. Aires.

Corporación Medica "Ramos Mejia"

VENERINĖS - LYTIES LIGOS - Gydymas Odos ir Kraujo; Galvos ir Glandulų. Med. Gyd. Dr. Filippini. Bend. Klinikai. VIRŠKINIMAS: Pilvelis - Viduriai - Inkstai. Kvėpavimo organai - Asma - Alergia - Nervai. — Dr. Frati. MOTERYS ligos ir liaukos. Reumatizmas - Širdis Dr. Mujica GERKLĖS — NOSIES ir AUSŲ ligos Med. Gyd. Dr. Maeci Priėmimas nuo 9 iki 21. Sekmadieniais nuo 9-12 val.

LRIVADAVIA 3070 PLAZA ONCE